

Night Jaguar



用户使用说明

AMERICAN
TECHNOLOGIES
NETWORK
CORP.



Night Jaguar 用户使用说明

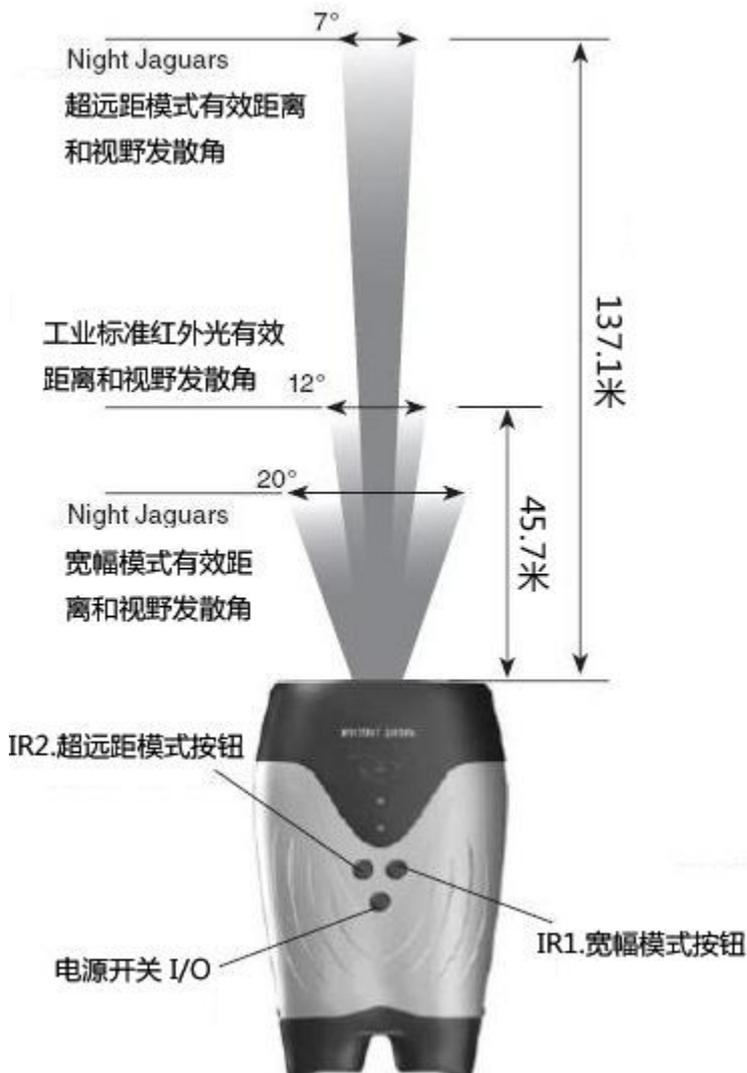


特 性：

- 坚固的玻璃纤维加强型塑料构造
- 高清晰高亮度全玻璃复层镀膜镜头
- 极高光通透的，革命性的 F1.7 镜头
- 新试双红外线照明灯设计使您在全黑的夜晚也能看到
- 数字控制使使用更精确，方便
- 内含颈带
- 耐冷、耐热，不受环境影响
- 2 年质量保证（可选延保）

规 格：

全黑技术	-----	标准型
放大倍数	-----	4X
放大管	-----	高分辨率 1 代+
侦测范围	-----	250 米
识别范围	-----	150 米
镜头系统	-----	F1.7, 90 毫米
视 野	-----	12 度
屈光度调节	-----	±5
分 辨 率	-----	40 线/毫米
电力供应	-----	一节 3V 锂电池
聚焦范围	-----	20 米至无穷远
电池寿命	-----	10-20 小时
操作温度	-----	-40 至+40 摄氏度
尺寸大小	-----	240×125×90 毫米
重 量	-----	1.4kg



使用：

Night Jaguar 是目前最新式的双筒夜视望远镜。舒适的人体工程学设计使 Night Jaguar 成为市面上外观出众的双筒夜视仪之一。而外观并不是全部，我们使用了 2 个顶级 1 代超高速光线放大管，这样 Night Jaguar 不仅有功能强大的 1 代双筒镜头而且外观精美。本产品拥有双照明灯。

您可以通过按键选择短距宽幅照明模式或超长距照明模式。

注意：当安装电池时请注意电池的极性应当与电池仓盖旁的说明图示相吻合。

物镜保护盖（未示出）是为了保护物镜被刮伤和灰尘进入。保护盖同时也是一个日光过滤器，允许您在白天或者其他亮光条件下测试夜视仪视野状况。保护盖中央的针孔使用户在日光条件下检查仪器的操作能力。

注意：即便是在配有过滤器/镜头盖的日光条件下，仪器的测试时间也尽量不要测试超过 10 分钟。

操作说明：

- 从盒子中取出单筒夜视仪
- 按照图示的电极方向将电池装入电池仓内。电池类型：3V 锂电池，#CR123A
- 在盖有镜头保护盖的前提下，按下仪器顶部的电源开关按钮启动一起。且不可在没有镜头盖的日光条件下开启仪器。开启后，您会在目镜中看到绿光，而且在关闭仪器后绿光会持续 5 分钟。对于 1 代光线放大管这是正常的。
- 观察时可调节屈光度以达到最佳清晰度
- 您现在可以到一个全黑的环境中或者关掉屋内的光源使屋内为黑暗环境
- 接下来，移去镜头盖/日光过滤器。并调整前镜头的焦距，此时不必重新调整屈光度

注意：建议您在日光条件下，配有过滤盖时进行瞄准镜调焦。

红外线照明灯：

红外线照明灯在夜视仪中是常见的。在肉眼几乎看不到的情况下，红外灯可以极大的提高 PS-14 的性能。红外线照明灯位于前镜头旁。

新式双红外灯照明系统有 2 种明确的模式：

宽幅模式和超远距模式。宽幅模式是为近距离扫描和的黑暗地区观察而设计的。超远距模式使您能在全黑条件下看到 137 米远的目标。

但要提醒您的是，红外灯只是一个红外光源而已，和其他的光源一样，在超过一定的距离时都会失去其效用。

注意：当主电源关闭时，红外灯会自动关闭。

保存与维护：

- 如果该仪器超过一段时间（超过 10 天）未使用请取出电池。
- 不使用时将镜头盖/日光过滤器盖上。
- Night Jaguar 人体和环境无害。
- 除要清洁前镜头和目镜以外不要拆解仪器：这样做会丧失质量保证。
- 通过观察评测单筒夜视仪时，在日光环境中要保证日光过滤盖盖在镜头上。切不可在没有日光过滤盖时在日光条件下使用。
- 不要在强光源下使用 Night Jaguar。
- 在有雾，烟雾，阴天或者缺乏环境光源（月光或星光）等不利环境条件下会减少有效的可视距离。

使用中的问题：

Q: 在使用过程中出现闪烁、晃动、破碎声

A: 如果是这些情况是发生在插入新电池的前五分钟，这属于正常情况且仪器会在稍后恢复到正常的操作状况。如果该情况出现时长超过 10 分钟，请查看操作规程。

使用中的问题：

- Q: 屏幕上有暗点
- A: 可能是化妆品污点或者尘埃微粒
-
- Q: 屏幕较以前变暗
- A: 更换电池。若问题依然存在，请联系您的经销商或联系授权售后维修代表
-
- Q: 图象不清晰
- A: 调节物镜和/或目镜

2 年产品质量保证：

本产品保证自售出之日起 2 年内在正常使用的前提下，出现任何材料和工艺缺陷免费维修。若在前述的担保适用期内发生缺陷问题，ATN 会有选择的为您维修或者更换设备。ATN 将全部履行本方行为职责。本担保不包括以下情况：

- a) 非常规使用行为使用仪器
- b) 由于误用
- c) 在 ATN 未书面授权同意的情况下，由另一方对仪器进行的更替，改装，维修
- d) 特令商品、停售商品以及 ATN 和 ATN 经销商所销售的不再做维修的与改进的商品，
- e) 由于停产及无可替代零配件而超出 ATN 控制范围的商品

ATN 对以下缺陷和损坏不承担责任：如违反运行规程，滥用，误用，不当保存，还包括使用中与不兼容的或劣质的电子机械设备连接导致的损坏，以及没有按照制造商的要求保持仪器状态而造成的损坏。客户需要注意在日光或强光条件下会永久损坏仪器的内部组件，而这些损坏是不在担保之内的。该担保仅对原始购买客户有效。任何违反本担保协议的均为无效，除非客户在担保有效期内按下述地址通知 ATN。

除了前述所理解和同意的予以担保以外，客户对该产品没有任何其他书面或口头的、法律性质的、明示或暗示的，甚至包括任何关于产品特殊用途适销性和使用性的非明示担保，也就是所有的这些非明示担保从此都不予以承认。

责任范围：

ATN 对产品使用过程中发生的索赔、诉讼、费用、支出、损坏或者债务不承担责任。产品的操作使用客户个人负责。根据此协议的条款，ATN 的单方承诺仅限于提供这里列明的产品和服务。ATN 公司为顾客所售产品及提供服务的条款不得被以明确或推断的方式进行翻译、解释和认定，从而使 ATN 公司以外的任何第三方法人实体和顾客受益或虚构 ATN 公司责任使其受益。

ATN 在协议内仅对顾客承担责任。ATN 对于产品受损维修的责任，无论是由何种行为而造成损坏，都将在不会超过客户和经销商向 ATN 所付费用对应的责任范围。无论个别损坏、间接损坏、偶然损坏及其它原因造成的损坏，也无论这些损坏在购买时能否预见，或损坏是否由违反保证和协议引起；及由疏忽、严格赔偿责任或任何其它责任所造成的，包括但不限于：收入损失、毛收入损失、或利润损失，ATN 公司对这些概不负责。

产品保修注册：

为了使您的产品质保生效，ATN 必须要收到完整的产品保修注册卡。请在添完质保卡后立刻邮寄到我们的服务中心：ATN Corporation, 20 South Linden Ave., Suite 1B, South San Francisco CA 94080.除非客户被通知，那么产品符合保修条件的会在收到商品的 10 个工作日内予以修理或者更换。

获取保修服务：

要享受您所购买产品的保修服务，请将产品和一份收据复印件带到或者邮寄（邮费自付）到上面已经注明地址的 ATN 公司服务中心。所有产品需全保并附有正确的邮资；ATN 对邮资的不正确以及船运过程中的丢失和损坏均不负责任。